

HELDUENTZAKO EUSKARA IKASTAROAK

CURSOS DE EUSKERA PARA ADULTOS

Eskatzailea / Solicitante

Izen-abizenak Nombres y apellidos		NAN DNI	
Ordezkar legalaren eta aitortzailearen izen-abizenak Nombre y apellidos del/de la representante legal y declarante		NAN DNI	
Notifikazioetarako helbidea Dirección a efectos de notificación			
Herria Municipio		Posta Kodea Código Postal	
		Probintzia Provincia	
Telefonia Teléfono	Telefono mugikorra Teléfono móvil	Posta elektronikoa Correo electrónico	

Banka helbideraketaren datuak / Datos de domiciliación bancaria

Kontu korrontearen jabea Titular de la cuenta															
IBAN				Erakundea Entidad			Sukurtsalaren zk. Sucursal nº			KD DC		Kontuaren zk. Nº de cuenta			

Ikastaroari buruzko datuak / Datos relativos al curso

Euskaltegiaren izena	Nombre del euskaltegi
Maila	Nivel
Iraupena	Duración
Ordaindutako matrikula-dirua	Cuantía de la matrícula
Bestelako datuak	Otros datos

Aurkeztu beharreko dokumentazioa · Documentación a presentar

Eskari orria beteta	☐	<i>Solicitud de subvención cumplimentada</i>
Eskatzailearen NAN kopia	☐	<i>D.N.I. de la persona solicitante</i>
Matrikularen ordainagiria	☐	<i>Recibo del pago de la matrícula</i>
Euskaltegiaren agiria (%80tik gorako asistentzia)	☐	<i>Certificado del euskaltegi (asistencia superior al 80%)</i>
Langabetuak, RGI jasotzaileak, RGI baino gutxiago jasotzen dutenak edo ezer jasotzen ez dutenak:	☐	<i>En el caso de desempleados, perceptores de RGI, perceptores de una cantidad inferior o que no perciban nada:</i>
Lanbideren egiaztagiria, eskatzailea langabetua dela adierazten duena eta azkeneko errenta aitortpena	☐	<i>Certificado de Lanbide en el que se acredite la situación de desempleado y última declaración de la renta.</i>
Lanbideren egiaztagiria, eskatzaileak diru sarrerak bermatzeko errenta jasotzen duela egiaztatzen duena.	☐	<i>Certificado de Lanbide en el que se acredite como perceptor de la renta de garantía de ingresos.</i>
Lanbideren egiaztagiria, eskatzaileak diru-sarrerak bermatzeko errenta baino diru-kopuru gutxiago edo ezer ez duela jasotzen egiaztatzen duena	☐	<i>Certificado de Lanbide en el que se acredite que se es perceptor de una cantidad inferior a la renta de garantía de ingresos o que no percibe cantidad alguna.</i>

Uztailaren 21eko 887/2006 errege-dekretuak, diru laguntzak emateko azaroaren 17ko 38/2003 lege orokorraren araudia onetsi duenak, 22.1 artikulua 2. paragrafoan eta 24. artikulua 4., 5. eta 7. idatz-zatietan xedatutakoaren arabera.	Y a efectos de lo dispuesto en el artículo 22.1, párrafo 2º, en relación con los números 4, 5 y 7 del artículo 24 del Real Decreto 887/2006 del 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003 de 17 de noviembre, General de Subvenciones .
Aipatutako lege aginduek ezartzen dutena aintzat hartuta, diru laguntzaren eskatzaileak eranzukizunaren aitortpena eginez ordezkari ditzake dena delako elkarteak herri-ogasunarekin eta gizarte segurantzarekin diruen obligazioak direla-eta erakunde eskudunek emandako ziurtagiriak, betiere:	A tenor de lo establecido en los preceptos legales mencionados, el/la solicitante de la subvención podrá sustituir las certificaciones, emitidas por los organismos competentes, de estar al corriente en sus obligaciones con Hacienda Pública y con Seguridad Social, por declaración responsable en tal sentido en los siguientes supuestos:
- Emango den diru laguntzaren kopurua 3.000 euro-tik gorakoa ez bada. - Diru laguntza emateko administrazio-ebazpenean, eman den diru laguntzaren izaera, erregimen edo zenbatekoak eraginda, behar bezala justifikatutako eta jasotako gorabeherak daudenean - Diru laguntzak gizarte ekintzako eta nazioarteko lankidetzako proiektuak edo programak finkatzeko direnean eta hura jasoko dutenek irabazi asmorik gabeko elkarteak edo horien federazioak, konfederazioak edo taldeak direnean.	- Cuando la cuantía de la subvención a otorgar no supere el importe de 3.000 euros. - Subvenciones en las que concurren circunstancias debidamente justificadas y recogidas en la resolución administrativa por la que se conceda la subvención, derivadas de la naturaleza, régimen o cuantía de la ayuda a otorgar. - Subvenciones destinadas a financiar proyectos o programas de acción social y cooperación internacional que se concedan a entidades sin fines lucrativos, así como a federaciones, confederaciones o agrupaciones de las mismas.
Baimena ematen diot Durangoko Udalarari, erakunde eskudunei behar besteko dokumentazioa eskatzeko, diru laguntza honen baldintza guztiak betetzen direla egiaztatzeko eta, hala badagokio, eguneratzeko.	<i>Autorizo al Ayuntamiento de Durango a solicitar a los organismos competentes cuanta documentación sea necesaria para verificar y actualizar, en su caso, el cumplimiento de las condiciones necesarias para ser adjudicatario de la presente ayuda o subvención.</i>
DATEUN BABESA Durangoko Udalak datuak tratatzen ditu dokumentuen sarre- eta irteera-erregistroaren kudeaketaren esparruan, Administrazio Prozedura Erkidearen 39/2015 Legearen arabera. Datu pertsonalak eskumena duten beste Administrazio Publiko batzuei jakinarazi ahal izango zaizkie. Interesdunak bere datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea du, bai eta datuon tratamendua mugatzeko edo aurka egiteko eskubidea ere, Udalaren helbidera edo dpo@durango.eus helbide elektronikora komunikazio bat bidalita. Halaber, informazio gehiago nahi izanez gero, kontsultatu gardentasun-ataria: www.durango.eus	PROTECCIÓN DE DATOS El Ayuntamiento de Durango trata datos en el ámbito de la gestión del registro de entrada y salida de documentos de acuerdo con la Ley 39/2015 de procedimiento administrativo común. Los datos personales podrán ser comunicados a otras Administraciones Públicas con competencia. La persona interesada tiene derecho de acceso, rectificación, supresión de sus datos, y la limitación u oposición a su tratamiento mediante el envío de una comunicación a la dirección del Ayuntamiento o al correo electrónico dpo@durango.eus, así como ampliar información en el portal de transparencia en www.durango.eus.

Data
Fecha

Sinadura
Firma